



---

**Вспомогательный орган для консультирования  
по научным и техническим аспектам**

**Сорок пятая сессия**

**Марракеш, 7–14 ноября 2016 года**

Пункт 4 предварительной повестки дня

**Доклад Комитета по адаптации**

**Вспомогательный орган по осуществлению**

**Сорок пятая сессия**

**Марракеш, 7–14 ноября 2016 года**

Пункт 10 предварительной повестки дня

**Доклад Комитета по адаптации**

**Доклад Комитета по адаптации**

*Резюме*

Настоящий доклад охватывает работу Комитета по адаптации (КА) за период с ноября 2015 года по сентябрь 2016 года. В нем содержится информация по организационным и процедурным вопросам, включая информацию о совещаниях, проведенных в этот период, и изменениях, произошедших в составе членов и сопредседателей. В докладе также освещается прогресс, достигнутый в осуществлении гибкого плана работы КА на 2016–2018 годы в таких областях, как содействие обеспечению общей слаженности, включая мандаты, вытекающие из решения 1/СР.21; оказание технической поддержки Сторонам и предоставление им руководящих указаний в отношении действий по адаптации и средств осуществления; повышение информированности, пропаганда и обмен информацией; и процесс технического изучения вопросов адаптации. В заключительной части в нем приводятся рекомендации для Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам и Вспомогательного органа по осуществлению для их рассмотрения и надлежащим образом препровождения Конференции Сторон.



## Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение .....	1–4	3
A. Мандат .....	1–2	3
B. Сфера охвата доклада .....	3	3
C. Возможное решение Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам и Вспомогательного органа по осуществлению .....	4	3
II. Организационные и процедурные вопросы .....	5–17	3
A. Совещания и рабочие совещания .....	5–10	3
B. Организация председательства и членский состав .....	11–13	4
C. Договоренности о методах работы .....	14–17	5
III. Прогресс в осуществлении плана работы Комитета по адаптации.....	18–79	6
A. Общая слаженность, включая выполнение решения 1/СР.21 .....	23–52	8
B. Предоставление Сторонам технической поддержки и рекомендаций .....	53–71	14
C. Повышение уровня информированности, пропаганда и обмен информацией .....	72–79	18
IV. Рекомендации Конференции Сторон .....	80–81	21

## **I. Введение**

### **A. Мандат**

1. Конференция Сторон (КС) постановила, что Комитет по адаптации (КА) будет функционировать под руководством КС, которая будет определять его политику согласно соответствующим решениям, и будет подотчетен ей<sup>1</sup>.
2. КС просила КА ежегодно представлять КС через вспомогательные органы доклады, в том числе о своей деятельности, выполнении своих функций, руководящих указаниях, рекомендациях, и другой соответствующей информации, связанной с его работой, а также, в надлежащих случаях, информации о дальнейших действиях, которые могут потребоваться согласно Конвенции, для рассмотрения КС<sup>2</sup>.

### **B. Сфера охвата доклада**

3. В настоящем докладе содержится информация о работе, проделанной КА в период с ноября 2015 года по сентябрь 2016 года, в том числе информация о пересмотре и ходе осуществления его плана работы на период 2016–2018 годов, и о действиях, предпринятых в соответствии с мандатами, полученными в решении 1/СР.21. В нем содержатся также рекомендации для рассмотрения КС, как это указано в пункте 4 ниже.

### **C. Возможное решение Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам и Вспомогательного органа по осуществлению**

4. Вспомогательному органу для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) и Вспомогательному органу по осуществлению (ВОО) предлагается рассмотреть информацию, содержащуюся в настоящем докладе. В частности, они, возможно, пожелают рассмотреть рекомендации, содержащиеся в разделе IV ниже, и, при необходимости, препроводить их КС для дальнейшего рассмотрения и принятия.

## **II. Организационные и процедурные вопросы**

### **A. Совещания и рабочие совещания**

5. В 2016 году КА провел свои девятое и десятое очередные совещания (КА 9 и КА 10) соответственно 1–3 марта и 13–16 сентября. Было организовано сетевое вещание, позволявшее вести по запросу трансляцию с пленарных заседаний на КА 9<sup>3</sup>. Ввиду нехватки финансовых ресурсов прямое сетевое вещание

---

<sup>1</sup> Решение 2/СР.17, пункт 95.

<sup>2</sup> Решение 2/СР.17, пункт 96.

<sup>3</sup> <http://unfccc6.meta-fusion.com/ac09/channels/ac09-live/>.

на КА 10 организовано не было. Все очередные совещания Комитета были открыты для наблюдателей<sup>4</sup>.

6. Кроме того, члены КА и Группы экспертов по наименее развитым странам (ГЭН) неофициально встретились 27 мая 2016 года для обсуждения первоначальных шагов, которые следовало принять для выполнения совместных мандатов, предусмотренных решением 1/СР.21<sup>5</sup>, а члены Целевой группы КА по национальным планам в области адаптации (НПА) встретились 12 июля 2016 года в ходе выставки «Экспо-НПА», организованной ГЭН<sup>6</sup>. Все вышеупомянутые совещания проходили в Бонне, Германия.

7. КА принял великодушное приглашение правительства Нидерландов провести третий Форум по адаптации КА 12 мая 2016 года в увязке с Конференцией «Будущее адаптации» в Роттердаме<sup>7</sup>.

8. На КА 10 КА согласовал сроки его первого совещания в 2017 году: одиннадцатое совещание (КА 11) будет проходить в течение недели 6–10 марта 2017 года с учетом того, что один или два дня в течение этого периода будут выделены на совместную работу с НРС с целью продвижения работы по совместным мандатам, вытекающим из решения 1/СР.21. Точную продолжительность этого совещания еще предстоит определить.

9. КА с удовлетворением приветствовал финансовую поддержку со стороны правительств Канады, Нидерландов, Новой Зеландии и Японии, а также со стороны Европейской комиссии, которая поддерживала работу КА и другие виды деятельности по Канкунским рамкам для адаптации.

10. Вместе с тем этого не хватило для обеспечения всех необходимых дополнительных ресурсов<sup>8</sup>, и Комитет мог бы достичь большего, если имелись бы большие дополнительные финансовые ресурсы<sup>9</sup>. КА с озабоченностью отметил значительный разрыв между растущим количеством задач и обязанностей, возложенных на Комитет, и ресурсами, имеющимися для выполнения этой работы.

## **В. Организация председательства и членский состав<sup>10</sup>**

11. В соответствии с решениями 2/СР.17 и 16/СР.19 на КА 9 г-н Дональд Леммен был переизбран сопредседателем на второй срок, а г-жа Минь Пэн Чен была избрана сопредседателем на первый срок.

12. КС постановила, что члены КА назначаются на срок в два года и могут быть переизбраны максимум еще на два последовательных срока<sup>11</sup>. На КС 21 были избраны следующие члены: Г-жа Кристина Чан, г-н Дамдин Давгадорж,

<sup>4</sup> Все документы, выступления и резюме итогов по каждому пункту повестки дня имеются по адресу [unfccc.int/9376](http://unfccc.int/9376) (для АС 9) и [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653) (для АС 10).

<sup>5</sup> Более подробная информация о мандатах, совещании и доклад о работе совещания имеются по адресу [unfccc.int/9785](http://unfccc.int/9785).

<sup>6</sup> Информация о Целевой группе НПА имеется по адресу [unfccc.int/8858](http://unfccc.int/8858).

<sup>7</sup> [www.adaptationfutures2016.org/programme/sessions/roundtables/rt7](http://www.adaptationfutures2016.org/programme/sessions/roundtables/rt7).

<sup>8</sup> См. документ FCCC/SBI/2015/3/Add.2.

<sup>9</sup> См. пункт II.A.5 выше. Кроме того, это отразилось на способности КА приглашать получающих финансовую поддержку экспертов на свои совещания, включая КА 10 и одну из параллельных сессий, которую он организует в контексте пятого Азиатско-Тихоокеанского форума по адаптации к изменению климата (см. пункт 75 и 76 ниже).

<sup>10</sup> Список членов КА см. [unfccc.int/6944](http://unfccc.int/6944).

<sup>11</sup> Решение 2/СР.17, пункт 106.

г-н Андро Дреикун и г-жа Ренске Петерс. Впервые были избраны следующие члены: г-жа Чен, г-жа Мадлен Диуф, г-жа Динара Гершинкова и г-жа Хлобсайл Сикосана-Сонгве.

13. Срок полномочий семи других членов истечет до начала КА 11, и их должности будут открыты для выдвижения кандидатур на КС 22. В настоящее время эти должности занимают г-н Люк Донивалу, г-н Фред Коссам, г-н Леммен, г-н Клиффорд Малунг, г-н Клаус Радунский, г-н Али Шариф и г-жа Сумая Ахмед Закельдин. Кроме того, открыта для представления кандидатур должность, которую ранее занимал г-н Хуан Хоффмайстер, ушедший в отставку 27 февраля 2016 года. Г-жа Гершинкова подала в отставку 18 августа 2016 года, и координаторы Группы восточноевропейских государств проинформировали секретариат о назначении вместо нее г-на Владимира Катцова. КА приветствовал его назначение.

### **С. Договоренности о методах работы**

14. Помимо участия в регулярных совещаниях КА, его члены ведут работу в межсессионный период с использованием электронных средств для проработки конкретных тем в рамках специальных групп, учрежденных по ряду согласованных приоритетных направлений. Эта межсессионная работа чрезвычайно важна и требует от членов КА выделения на нее определенного времени в течение всего года. В зависимости от расчетной продолжительности работы по выполнению соответствующих задач рабочие группы могут либо создаваться на короткий срок, либо являться неофициальными, а также создаваться на более официальной основе с конкретным кругом ведения, как это имеет место в случае целевой группы по НПА и рабочей группы по процессу технического изучения вопросов адаптации (ПТИ-А).

15. На КА 9 КА успешно опробовал новую форму работы, а именно неофициальную, рассчитанную на полдня выездную сессию только для членов. Она способствовала формированию общего понимания членами Комитета новых задач, вытекающих из КС 21, а также плавной интеграции новых членов и повысила общую результативность и эффективность работы Комитета в течение остальной части года.

16. КА разработал рутинный метод работы, суть которого заключается в регулярном направлении просьб экспертам о внесении ими своего вклада. Речь идет о полезном вкладе со стороны организаций-партнеров по Найробийской программе работы в области воздействий изменения климата, уязвимости и адаптации, представителей других институциональных механизмов, учрежденных согласно Конвенции, включая ее Финансовый механизм, и других соответствующих заинтересованных сторон, обладающих экспертными знаниями в конкретных областях.

17. В этом контексте КА способствовал активному участию наблюдателей в своих совещаниях. Наблюдателям предлагалось выступать с общими заявлениями на открытии и закрытии совещаний, вносить конкретные предложения в ходе обсуждений по конкретным пунктам повестки дня и принимать активное участие в работе дискуссионных групп. Такое активное участие наблюдателей и возможность почерпнуть дополнительный опыт и экспертные знания в ходе дискуссий считаются полезными в плане продвижения работы Комитета и достижения его целей по усилению синергизма и сохранению прозрачности.

### III. Прогресс в осуществлении плана работы Комитета по адаптации

18. На своем восьмом совещании в 2015 году КА согласовал свой план работы на 2016–2018 годы при том понимании, что он будет оставаться достаточно гибким, с тем чтобы в нем можно было учесть любые соответствующие решения, принятые на КС 21. КС 21 приветствовала этот план работы и просила КА выполнить дальнейшие задачи по подготовке первой сессии Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения (КСС), и поддержать более активные действия до 2020 года.

19. При обсуждении этих вопросов КА приветствовал большое доверие, оказанное Комитету КС 21. На своем первом совещании после КС 21 (КА 9) КА решил, что:

а) он готов выполнять задачи всесторонним образом и на высоком техническом и стратегическом уровне, проводя работу со Сторонами, другими органами, созданными в рамках Конвенции, организациями и другими заинтересованными сторонами;

б) он будет применять итеративный поэтапный подход, которому будут способствовать вклад и участие широкого круга заинтересованных Сторон;

в) он рассмотрит различные средства инициирования дискуссии с целью достижения общего понимания, например такие, как проведение параллельных мероприятий и совещаний экспертов, обращение с просьбами о представлении материалов (в том числе Сторонами), обобщая и используя результаты соответствующих мероприятий, таких как Конференция «Будущее адаптации».

20. Иницируя проведение работы по вопросам, касающимся КСС 1, КА согласовал временные рамки, которые позволили бы завершить подготовку рекомендаций к концу 2017 года.

21. Что касается активизации действий в период до 2020 года, то КА провел в 2016 году ПТИ-А, который был организован совместно ВОКНТА и ВОО.

22. На КА 9 КА соответственно пересмотрел свой план работы и решил регулярно обновлять его с целью учета будущих изменений. Нынешний план работы КА содержится в приложении. В таблице 1 перечислены проведенные мероприятия с указанием тех пунктов настоящего документа, в которых содержится дополнительная информация.

Таблица 1

#### Мероприятия по плану работы Комитета по адаптации, проведенные в 2016 году

<i>Цель</i>	<i>Описание</i>	<i>Номера пунктов</i>
Общая слаженность		
О1	Выявление мандатов, планов работы и/или решений, имеющих отношение к адаптации	23–24
О1	Взаимодействие с другими органами, созданными в рамках Конвенции, и представление докладов о ходе работы и рекомендаций по повышению слаженности	25–32

<i>Цель</i>	<i>Описание</i>	<i>Номера пунктов</i>
O1	Разработка методологий и условий, на которые КСС 1 предоставила мандат в решении 1/CP.21	18–20, 34–43
O1	Внешнее представительство КА, обеспечиваемое членами КА	33
O2	Рассмотрение платформы для партнерства с национальными, региональными и международными организациями, центрами и сетями	57–60
Направление работы А: техническая помощь и предоставление рекомендаций Сторонам в отношении действий в области адаптации		
A1	Определение последующих действий в области обеспечения средств к существованию и диверсификация экономики и разработка информационного продукта	61–62
A1	Разработка Целевой группой НПА нового гибкого плана работы	55–56
A1	Составление перечня текущей работы в области мониторинга и оценки адаптации	63–65
A2	Продолжение рассмотрения новых методов оказания поддержки Сторонам, являющимся развивающимися странами, в их деятельности по адаптации	Повсюду
Направление работы В: техническая помощь и рекомендации Сторонам в отношении средств осуществления		
V1	Координация с работой и внесение вклада в деятельность ПКФ, ИКТ, ЦСТИК, а также финансовых учреждений в соответствии с Конвенцией и Киотским протоколом к ней, когда это необходимо или когда поступает соответствующая просьба, и определение надлежащим образом дальнейших шагов, касающихся технологии и укрепления потенциала	70–71
V1	Постоянное взаимодействие с ЗКФ для понимания его политических и программных приоритетов	67–68
V1	Подготовка в сотрудничестве с ГЭН, ПКФ, ЗКФ информационного документа об опыте стран в области доступа к программе обеспечения готовности ЗКФ	68
V1	Выявление и сбор информации об извлеченных уроках и передовой практике, имеющейся у национальных осуществляющих учреждений, фондов, программ/ учреждений и инициатив в области создания необходимых благоприятных условий, институциональных механизмов и управления работой по адаптации	69

<i>Цель</i>	<i>Описание</i>	<i>Номера пунктов</i>
Направление работы С: повышение уровня информированности, пропаганда и обмен информацией		
C2	Организация Форума по адаптации в 2016 году в связи с проведением Конференции «Будущее адаптации»	73–74
C2	Организация сессии в ходе форума Азиатско-Тихоокеанской сети по адаптации	75–76
Направление работы D: процесс технического изучения вопросов адаптации		
D1	Проведение ПТИ-А путем согласования двух тем на 2016 год и организации двух совещаний технических экспертов в ходе сорок четвертых сессий вспомогательных органов. Подготовка технического документа	21, 44–52 <sup>a</sup>

*Сокращения:* КА = Комитет по адаптации, КСС = Конференция Сторон, действующая в качестве совещания Сторон Парижского соглашения, ЦСТИК = Центр и сеть по технологиям, связанным с изменением климата, ЗКФ = Зеленый климатический фонд, ГЭН = Группа экспертов по наименее развитым странам, НПА = национальный план в области адаптации, ПКФ = Постоянный комитет по финансам, ИКТ = Исполнительный комитет по технологиям, ПТИ-А = процесс технического изучения вопросов адаптации.

<sup>a</sup> Информация о всех мандатах, предусмотренных в решении 1/СР.21, содержится в главе III.A.

## **A. Общая слаженность, включая выполнение решения 1/СР.21**

23. Главная цель плана работы КА заключается в поощрении осуществления деятельности по адаптации в рамках Конвенции на согласованной основе и в соответствии с Канкунскими рамками для адаптации и Парижским соглашением.

24. В этом духе КА регулярно рассматривает мандаты, планы работы и/или решения, имеющие отношение к адаптации, согласно Конвенции с целью предупреждения дублирования работы, устранения пробелов и поощрения синергизма. Для содействия рассмотрению этой темы КА просил секретариат подготовить информационный документ после КС 21 о соответствующих мандатах, а также предлагаемых последующих шагах по налаживанию сотрудничества в целях повышения слаженности действий и сокращения дублирования<sup>12</sup>. Затем этот документ использовался в качестве основы для пересмотра гибкого трехлетнего плана работы КА.

25. КА продолжает усилия по улучшению согласованности путем изучения неофициальных способов обмена информацией о текущей и будущей работе соответствующих организаций и будущих возможностях сотрудничества. Это предполагает, в частности, проведение неофициальных двусторонних совещаний в ходе сорок четвертых сессий вспомогательных органов между председателями КА, сопредседателями и специально назначенными членами Постоянного комитета по финансам (ПКФ), Председателем и заместителем Председателя Исполнительного комитета по технологиям (ИКТ), Председателем Консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не

<sup>12</sup> Документ КА АС/2016/2, размещенный по адресу [unfccc.int/9376](http://unfccc.int/9376).



включенных в приложение I к Конвенции (КГЭ), и Председателем и заместителем Председателя ГЭН. Аналогичные встречи были проведены на КС 21, и планируется провести их на КС 22, в частности в поддержку выполнения мандатов, предусмотренных в решении 1/СР.21, в том числе в отношении ПТИ-А.

26. Ввиду общей направленности работы КА и ГЭН тесно сотрудничали друг с другом на протяжении всего 2016 года. Такое сотрудничество не только означает выполнение новых совместных мандатов, предусмотренных решением 1/СР.21 (см. пункты 39–43), но и включает продолжение сотрудничества в развитии Центральной службы НПА<sup>13</sup> (один из членов Комитета участвовал в работе консультативной группы, учрежденной ГЭН), совместную работу в целевой группе КА по НПА<sup>14</sup>, сотрудничество в проведении «Экспо-НПА»<sup>15</sup> и участие в очередных совещаниях ГЭН. Кроме того, член КА работает в группе, созданной ГЭН для обзора методологии и отбора наилучшей практики и извлеченных уроков в области адаптации. ГЭН в конце 2015 года<sup>16</sup> завершила подготовку третьего тома публикации, озаглавленной «Лучшая практика и извлеченные уроки в области адаптации в наименее развитых странах» и в ближайшие месяцы приступит к выполнению новых задач, связанных с оценкой прогресса в области НПА.

27. КА приветствовал информацию и тематические исследования, представляемые организациями – партнерами по Найробийской программе работы, которые обеспечивают информационную основу для работы КА. По приглашению Председателя ВОКНТА КА предложил организациям – партнерам по Найробийской программе работы активизировать свои усилия по оказанию поддержки работе КА путем осуществления целого ряда мероприятий в областях научной поддержки и участия заинтересованных сторон в 2016 году и последующий период<sup>17</sup>. Это получило высокую оценку на ВОКНТА 44<sup>18</sup>, где была также признана роль Найробийской программы работы в оказании поддержки в областях расширения знаний по вопросам адаптации и привлечения соответствующих заинтересованных сторон к участию в других направлениях работы и деятельности органов, учрежденных согласно Конвенции, и отмечена потенциальная роль, которую эта Программа может играть в рамках новых процессов согласно Парижскому соглашению и решению 1/СР.21. В этой связи ВОКНТА предложил КА, ГЭН и другим соответствующим органам во исполнение их мандатов и функций рассмотреть вопрос о вынесении рекомендаций относительно видов деятельности для осуществления в рамках Найробийской программы работы в поддержку этих процессов<sup>19</sup>.

28. КА также активизировал свои усилия по сотрудничеству с Советом и секретариатом Зеленого климатического фонда (ЗКФ), включая участие в тринадцатом совещании Совета ЗКФ (см. пункты 67–70 ниже).

29. Члены КА участвовали в работе целевой группы ИКТ по адаптации и в сессионном тематическом диалоге ИКТ по вопросу о стимулах и препятствиях в области сотрудничества Юг–Юг по технологиям адаптации, а также в сес-

<sup>13</sup> [unfccc.int/nap/sitepages/Home.aspx](http://unfccc.int/nap/sitepages/Home.aspx).

<sup>14</sup> См. [unfccc.int/8858](http://unfccc.int/8858).

<sup>15</sup> См. <http://napexpo.org/2016/>.

<sup>16</sup> См. [http://unfccc.int/files/adaptation/application/pdf/leg\\_bp11\\_volume3.pdf](http://unfccc.int/files/adaptation/application/pdf/leg_bp11_volume3.pdf).

<sup>17</sup> Подробную информацию см. в документе FCCC/SBSTA/2016/INF.4.

<sup>18</sup> FCCC/SBSTA/2016/2, пункт 16.

<sup>19</sup> FCCC/SBSTA/2016/2, пункт 13.

мом совещании Консультативного совета Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата (ЦСТИК).

30. КА активно вносил также свой вклад в серию сессионных мероприятий в ходе сорок четвертых сессий вспомогательных органов, включая диалог ВОКНТА по исследованиям и неофициальное заседание в формате «мозгового штурма» в соответствии с Найробийской программой работы.

31. В ходе сорок четвертых сессий вспомогательных органов КА организовал параллельное мероприятие по вопросу о потенциальном создании платформы партнерств (см. пункты 58 и 59 ниже), на котором выступили Директор ЦСТИК и секретариат от имени организаций – партнеров по Найробийской программе работы.

32. КА участвовал также в работе по обеспечению согласованности представления отчетности в рамках Конвенции, и, в частности, внес вклад в работу КГЭ. Один из членов КА выступал в качестве консультанта на веб-семинаре, организованном в КГЭ в сентябре 2016 года, с целью обмена практическим опытом в области управления прибрежными зонами.

33. Кроме того, КА принял два приглашения от Президиума КС 22 содействовать проведению работы в поддержку Парижского соглашения в ходе межсессионного периода. Один из Сопредседателей КА участвовал в неофициальной конференции по обеспечению надежного водоснабжения в интересах климатической справедливости, состоявшейся в июле 2016 года, и один из его членов принял участие в конференции по метрикам для адаптации в сентябре 2016 года.

#### **1. Обзор работы связанных с адаптацией институциональных механизмов в соответствии с Конвенцией в 2017 году**

34. КС просила КА с учетом его мандата и второго трехлетнего плана работы и с целью подготовки рекомендаций для рассмотрения и принятия КСС 1 провести в 2017 году обзор работы связанных с адаптацией институциональных механизмов в соответствии с Конвенцией для выявления путей повышения слаженности их работы, когда это необходимо, в целях адекватного реагирования на потребности Сторон<sup>20</sup>.

35. КА просил секретариат провести аналитический обзор соответствующей информации и подготовить справочную записку по данному вопросу<sup>21</sup>, которая была рассмотрена на КА 10. Записка содержала первоначальный план соответствующей работы других органов, проект круга ведения для обзора и предлагаемое расписание. С согласованным кругом ведения и основными параметрами обзора можно ознакомиться в онлайн-режиме<sup>22</sup>.

36. Кроме того, КА постановил предложить Сторонам, наблюдателям и другим заинтересованным субъектам представить свои мнения по этому вопросу к середине января 2017 года<sup>23</sup>.

<sup>20</sup> Решение 1/CP.21, пункт 42 а).

<sup>21</sup> Документ КА АС/2016/12, имеющийся по адресу [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).

<sup>22</sup> [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).

<sup>23</sup> Более подробная информация и контрольные вопросы будут размещены по адресу [unfccc.int/6053](http://unfccc.int/6053). Сторонам следует представить свои мнения через портал для представления материалов по адресу <http://www.unfccc.int/5900>. Наблюдателям и

## 2. Методологии для оценки потребностей в адаптации

37. КС с использованием тех же положений, на которые сделана ссылка в пункте 34 выше, просила КА рассмотреть методологии для оценки потребностей в адаптации в целях оказания помощи развивающимся странам, не накладывая на них ненужного бремени<sup>24</sup>.

38. КА 10 рассмотрел справочную записку<sup>25</sup>, в которой отражены результаты аналитического обзора по данному вопросу, и согласовал последующие шаги по выработке рекомендаций, включая проведение совещания по предварительному анализу с целью проведения обзора в начале 2017 года. Далее КА принял решение предложить Сторонам и другим заинтересованным субъектам представить свои мнения по этому вопросу к середине января, с тем чтобы их можно было учесть в ходе обзора и на совещании<sup>26</sup>.

## 3. Совместные мандаты с группой экспертов по наименее развитым странам

39. КС 21 просила КА и ГЭН совместно разработать условия для признания усилий по адаптации Сторон, являющихся развивающимися странами, как это упомянуто в пункте 3 статьи 7 Парижского соглашения, и подготовить рекомендации для их рассмотрения и принятия КСС 1<sup>27</sup>.

40. КС 21 просила далее КА и ГЭН в сотрудничестве с другими соответствующими учреждениями разработать методологии и вынести рекомендации для рассмотрения и принятия КСС 1 по следующим вопросам:

а) принятие необходимых мер для содействия мобилизации поддержки в интересах адаптации в развивающихся странах в контексте ограничения роста глобальной средней температуры, упомянутого в статье 2 Парижского соглашения<sup>28</sup>;

б) проведение обзора адекватности и эффективности адаптации и поддержки, упомянутого в пункте 14 с) статьи 7 Парижского соглашения<sup>29</sup>.

41. После совместного неофициального совещания членов КА и ГЭН по этим вопросам оба эти органа просили секретариат также провести аналитический обзор соответствующей информации, относящейся к вопросам, упомянутым в пунктах 39 и 40 выше, и подготовить справочную записку для рассмотрения ими<sup>30</sup>. КА и ГЭН согласились далее дополнить аналитический обзор призывом к представлению материалов Сторонами и заинтересованными субъектами, не являющимися Сторонами<sup>31</sup>.

42. КА и ГЭН согласовали приведенные ниже последующие шаги, касающиеся:

а) процесса: КА и ГЭН создали совместную рабочую группу, в состав которой входят по четыре члена от КС и ГЭН, для проведения работы в межсе-

---

другим заинтересованным сторонам следует направлять свои представления по электронной почте по следующему адресу [secretariat@unfccc.int](mailto:secretariat@unfccc.int).

<sup>24</sup> Решение 1/CP.21, пункт 42 b).

<sup>25</sup> Документ КА AC/2016/13, имеющийся по адресу [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).

<sup>26</sup> То же, что и в сноске 23 выше.

<sup>27</sup> Решение 1/CP.21, пункт 41.

<sup>28</sup> Решение 1/CP.21, пункт 45 a).

<sup>29</sup> Решение 1/CP.21, пункт 45 b).

<sup>30</sup> Документ КА AC-LEG/2016/2, имеющийся по адресу [unfccc.int/9785](http://unfccc.int/9785).

<sup>31</sup> См. [unfccc.int/9761](http://unfccc.int/9761).

сионный период. Эта рабочая группа будет приглашать к участию представителей ПКФ;

b) совещаний и мероприятий:

i) КА и ГЭН решили провести совещание совместной рабочей группы в ходе КС 22 в дополнение к совещаниям и обменов в онлайн-режиме;

ii) на параллельном мероприятии в ходе КС 22 будет представлен прогресс, достигнутый в совместной работе КА, ГЭН и ПКФ по проведению порученных им подготовительных мероприятий к КСС 1. Проведение этого мероприятия намечено на 13 ч. 15 м. – 14 ч. 45 м. 10 ноября 2016 года;

iii) они, кроме того, решили провести первые совещания КА и ГЭН в 2017 году в Бонне с их накладкой друг на друга в один или два дня для проведения совместных консультаций. ПКФ будет приглашен на эти совещания;

c) документов:

i) КА и ГЭН просили секретариат подготовить сводную информацию о представлениях, упомянутых в пункте 41 выше. Проект этого сводного документа будет предоставлен в распоряжение членов КА/ГЭН перед началом КС 22;

ii) они постановили, что совместная рабочая группа при поддержке секретариата подготовит документ, который включал бы по каждому мандату перечень вариантов методологий и условий и информацию об их соответствующих сильных и слабых местах, используя в качестве основы обзоры по месту службы экспертов и сводную информацию о представленных материалах. В этом документе будет также проанализирован потенциальный синергизм с другими мандатами и процессами.

43. Информация о согласованных последующих шагах и ходе работы над совместными мандатами КА/ГЭН непрерывно обновляется на специальном веб-сайте<sup>32</sup>.

#### 4. Процесс технического изучения действий по адаптации

44. ПТИ-А был предусмотрен в решении 1/СР.21 в качестве части мер по активизации действий до 2020 года. ПТИ-А будет проходить в течение периода 2016–2020 годов, и его цель заключается в выявлении конкретных возможностей для повышения сопротивляемости, снижения уязвимости, а также углублении понимания и активизации осуществления действий по адаптации. КС постановила, что ПТИ-А должен организовываться вспомогательными органами и осуществляться КА при поддержке секретариата.

45. ПТИ-А предполагает проведение ежегодных совещаний технических экспертов (СТЭ) по адаптации, на которых будет собираться широкая группа заинтересованных сторон для обсуждения политики, действий и конкретных возможностей, а также их реализации. Во исполнение своего нового мандата КА создал на КА 9 основную рабочую группу для планирования двух СТЭ в 2016 году, которые были проведены 24 и 25 мая по общей теме «Сокращение уязвимости и всесторонний учет вопросов адаптации к изменению климата, в

<sup>32</sup> unfccc.int//9785.

том числе с помощью процесса разработки и осуществления национальных планов в области адаптации»<sup>33</sup>.

46. При определении выступающих и координаторов на каждом СТЭ КА стремился сбалансировать следующие моменты: опыт заинтересованных субъектов, являющихся и не являющихся Сторонами, включая организации Объединенных Наций и другие межправительственные организации, неправительственные организации и представителей частного сектора; опыт развитых и развивающихся стран; опыт различных регионов, секторов и опыт, касающийся воздействий; гендерное равенство.

47. В ходе СТЭ участникам было предложено использовать инновационный и интерактивный инструмент для управления аудиторией, который обеспечивал возможность представления вопросов и замечаний через смартфоны, настольные компьютеры и ноутбуки. Этот метод дал успешные результаты в плане обеспечения более широкого участия, и данный инструмент использовался участниками также для представления своих идей в отношении будущего СТЭ.

48. Обсуждения, состоявшиеся на этих совещаниях, а также другая информация, касающаяся темы соответствующего года, отражены в ежегодном техническом документе<sup>34</sup>, подготовленном секретариатом в консультации с КА. В техническом документе содержится информация о некоторых из основных пробелов и проблем, о которых сообщили страны на ключевых этапах процесса адаптации. Кроме того, в нем освещаются возможности и варианты сокращения уязвимости и активизации действий по адаптации, включая принципы и цели мониторинга и оценки, а также подробно рассматриваются некоторые механизмы, подходы и варианты поддержки и активизации осуществления действий по адаптации. Основные выводы также лаконично сформулированы в семи ключевых посланиях, приведенных в начале документа<sup>35</sup>.

49. Технический документ является вкладом в резюме для директивных органов (РДО), которое подготавливается секретариатом в консультации с высокопоставленными сотрудниками<sup>36</sup>. Затем РДО представляется на ежегодном мероприятии высокого уровня, которое проводится в соответствии Лимско-Парижской программой действий и будет приурочиваться к сессиям КС вплоть до 2020 года.

50. Рабочей группе по ПТИ-А было также поручено определить возможные дополнительные темы для ПТИ-А на период 2017–2020 годов и изучить вопрос о своем взаимодействии с другими субъектами. На КА 10 КА рассмотрел доклад о ходе работы, подготовленный этой рабочей группой<sup>37</sup>, и согласовал круг ведения этой группы, включая расширение ее состава для включения в нее представителей ГЭН, ИКТ и ПКФ, а также экологических, деловых и исследовательских неправительственных организаций. Он также принял решение препроводить рабочей группе расширенного состава для дальнейшего рассмотрения перечень возможных будущих тем и критериев, обсужденных на совещании.

51. На КА 10 КА отметил, что СТЭ, упомянутые в пункте 45 выше, были организованы в короткий промежуток времени между получением мандата от

<sup>33</sup> См. [unfccc.int/9542](http://unfccc.int/9542).

<sup>34</sup> Технический документ 2016 года содержится в документе FCCC/TP/2016/6.

<sup>35</sup> См. документ FCCC/TP/2016/6, пункт 3.

<sup>36</sup> РДО 2016 года будет размещен по адресу <http://climateaction2020.unfccc.int/>.

<sup>37</sup> Документ КА АС/2016/22, имеется по адресу [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).

КС 21, согласованием тем на КА 9 и сорок четвертыми сессиями вспомогательных органов. В будущем для планирования и организации таких совещаний будет выделяться больше времени, что пойдет им на пользу.

52. Хотя СТЭ 2016 года и технический документ положили начало изучению возможностей активизации действий по адаптации и вариантов поддержки осуществления таких действий, в будущем темы могли бы быть более узкими и, соответственно, обеспечивать возможность более углубленного изучения возможностей и вариантов.

## **В. Предоставление Сторонам технической поддержки и рекомендаций**

53. КА добился прогресса по ряду направлений деятельности, имеющих целью предоставление Сторонам технической поддержки и рекомендаций в двух основных областях, а именно: действия по адаптации и средства осуществления, которые включают финансирование, технологию и укрепление потенциала.

### **1. Действия по адаптации**

54. Основным направлением работы КА в области оказания технической поддержки и представления рекомендаций являются НПА, и эта работа проводится в тесном сотрудничестве с ГЭН и при поддержке целевой группы КА по НПА. Кроме того, в 2016 году КА продолжал уделять особое внимание другим конкретным вопросам, имеющим важное значение для этой работы, а именно: соображениям, касающимся возможной новой платформы для партнерств, средств к существованию и экономической диверсификации, а также мониторинга и оценки адаптации.

#### *Целевая группа по национальным планам в области адаптации*

55. КА провел совещание своей целевой группы по НПА 12 июля 2016 года в ходе «Экспо-НПА» 2016 года. На этом совещании члены целевой группы по НПА обсудили формы и условия работы в рамках группы, а также с организациями, действующими за рамками Конвенции, и ее гибкий план работы на период 2016–2018 годов, который был уточнен в межсессионный период. В течение межсессионного периода КА также утвердил пересмотренный круг ведения целевой группы. Расширенный членский состав группы в настоящее время включает представителей не только ГЭН, ЗКФ, ПКФ и ИКТ, как ранее, но также представителей Адаптационного фонда и Глобального экологического фонда (ГЭФ). Члены других органов и эксперты будут активно участвовать в работе целевой группы и оказывать ей поддержку, когда это необходимо, под руководством КА и с его одобрения.

56. На КА 10 КА рассмотрел доклад о ходе работы целевой группы по НПА<sup>38</sup> и утвердил ее план работы. Более подробная информация о работе целевой группы, а также об ее утвержденном плане работы содержится на веб-страницах КА<sup>39</sup>.

<sup>38</sup> Документ КА АС/2016/19, имеется по адресу [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).

<sup>39</sup> [unfccc.int/9917](http://unfccc.int/9917).

*Платформа для партнерства с национальными, региональными и международными организациями*

57. КС постановила, что КА следует поощрять синергию и расширять взаимодействие с национальными, региональными и международными организациями, центрами и сетями<sup>40</sup>.

58. При рассмотрении этого вопроса КА решил использовать ряд методов выявления пробелов в предоставлении технической поддержки Сторонам и методов устранения таких пробелов. В качестве одного из них КА предложил возможное создание платформы для партнерства с национальными, региональными и международными организациями, центрами и сетями с целью предоставления технической поддержки Сторонам, являющимся развивающимися странами, в области адаптации. В качестве последующей меры он принял решение проконсультироваться в ходе параллельного мероприятия в рамках сорок четвертых сессий вспомогательных органов с национальными, региональными и международными организациями, центрами и сетями относительно сотрудничества в области предоставления технической поддержки.

59. Это параллельное мероприятие было проведено 17 мая 2016 года<sup>41</sup>, и состоявшиеся на нем оживленные дискуссии показали, что уже существуют разнообразные региональные центры и сети, оказывающие многочисленные виды поддержки и использующие различные методы взаимодействия. Они активно поддерживают сотрудничество с КА. С целью принятия обоснованного решения относительно того, следует ли создавать новую платформу для партнерства или укреплять взаимодействие с уже существующими, участники предложили КА провести учет уже существующих возможностей и определить, каким образом новая платформа могла бы принести дополнительную пользу и способствовать устранению существующих пробелов.

60. На КА 10 КА рассмотрел информацию и отклики, полученные от Сторон, организаций и сетей на параллельном мероприятии, которые более подробно изложены в докладе о работе совещания<sup>42</sup>. Он решил не создавать новую платформу для партнерства в ближайшем будущем и просил Найробийскую программу работы подготовить в сотрудничестве с ЦСТИК общий обзор существующих платформ, включая пробелы, и доложить КА о достигнутом прогрессе на его двенадцатом совещании.

*Поощрение расширения источников средств к существованию и экономической диверсификации*

61. Как указано в предыдущем докладе КС<sup>43</sup>, КА провел в сентябре 2015 года совещание по вопросам, касающимся средств к существованию и экономической диверсификации. Он рассмотрел проект доклада<sup>44</sup> на КА 9 и утвердил окончательный вариант<sup>45</sup> на КА 10. На основе информации, содержащейся в этом докладе, КА согласовал дополнительный проект рекомендаций для рассмотрения вспомогательными органами на их сорок пятых сессиях и КС 22 соответственно, который содержится в главе IV ниже.

<sup>40</sup> Решение 1/CP.16, пункт 20 с).

<sup>41</sup> unfccc.int/9576.

<sup>42</sup> Документ КА АС/2016/15, имеется по адресу unfccc.int/9653.

<sup>43</sup> FCCC/SB/2015/2, пункты 34–38.

<sup>44</sup> Документ КА АС/2016/6, имеется по адресу unfccc.int/9376.

<sup>45</sup> Документ КА АС/2016/17, имеется по адресу unfccc.int/9653.

62. На КА 9 КА просил секретариат разработать информационный и пропагандистский продукт с целью доведения основных итогов посланий совещаний экспертов до сведения широкого круга заинтересованных субъектов как внутри, так и за пределами сообщества специалистов по вопросам климата. На КА 10 КА одобрил проект информационного документа<sup>46</sup>, который после его доработки будет распространен до начала КС 22 по имеющимся каналам, таким как веб-сайт РКИКООН (КА<sup>47</sup>, Найробийская программа работы<sup>48</sup> и веб-страницы Информационного бюро<sup>49</sup>), Служба обмена информацией об адаптации по Фейсбуку<sup>50</sup> и Центральная служба по НПА<sup>51</sup>, а также среди ключевых организаций, региональных центров и по соответствующим спискам электронной рассылки.

*Обзор текущей работы по мониторингу и оценке адаптации*

63. В продолжение предыдущей работы по мониторингу и оценке адаптации КА в своем плане работы принял решение подготовить перечень текущей работы по мониторингу и оценке, в том числе работы, проводимой ГЭН и ГЭФ, а также других инициатив, осуществляемых за пределами Конвенции. Он просил организации-партнеры по Найробийской программе работы поддержать деятельность по компиляции и проверке этого перечня. В ответ на эту просьбу секретариат при поддержке со стороны организаций-партнеров по Найробийской программе работы подготовил перечень и анализ<sup>52</sup>, которые КА рассмотрел на КА 10.

64. Проводя это рассмотрение, КА учитывал свои предыдущие решения о рассмотрении в 2017 году дополнительной работы над системами мониторинга и оценки и оценками воздействия и о созыве в 2018 году совещания для обмена мнениями о национальных целях и показателях адаптации и их связи с целями и показателями в области устойчивого развития и снижения риска бедствий в контексте Сендайской рамочной программы по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы. КА просил о проведении этого совещания под эгидой Найробийской программы работы.

65. На КА 10 КА рассмотрел перечень, подготовленный по линии Найробийской программы работы, и просил секретариат дополнительно включить в него существующие инструменты и рамочные основы мониторинга и оценки, в том числе те, которые были упомянуты в предполагаемых определяемых на национальном уровне вкладах/определяемых на национальном уровне вкладах/обязательствах и в ходе ПТИ-А. Он также просил секретариат провести дальнейшую оценку существующих инструментов мониторинга и оценки и подходов к ним в качестве вклада в совместную работу КА и ГЭН над методологиями обзора адекватности и эффективности адаптации и поддержки (см. пункты 40–43 выше).

<sup>46</sup> Документ КА АС/2016/18, имеется по адресу [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).

<sup>47</sup> [unfccc.int/6053](http://unfccc.int/6053) и [unfccc.int/6997.php#AC](http://unfccc.int/6997.php#AC).

<sup>48</sup> [unfccc.int/6997.php#NWP](http://unfccc.int/6997.php#NWP).

<sup>49</sup> <http://newsroom.unfccc.int>.

<sup>50</sup> [www.facebook.com/The.Adaptation.Exchange/](http://www.facebook.com/The.Adaptation.Exchange/).

<sup>51</sup> [www4.unfccc.int/nap/Pages/Home.aspx](http://www4.unfccc.int/nap/Pages/Home.aspx).

<sup>52</sup> Документ КА АС/2016/16, имеется по адресу [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).



## 2. Средства осуществления

66. Одной из целей, определяющих работу КА, является представление рекомендаций в отношении путей повышения эффективности поддержки, включая финансы, технологии и укрепление потенциала, в частности в плане доступа, институциональных механизмов, а также создания благоприятных условий, в том числе для процесса разработки и осуществления НПА. В течение всего 2016 года КА осуществлял различные виды деятельности.

67. Одним из главных направлений его работы являлось взаимодействие КА с ЗКФ. В своем плане работы КА предусмотрел постоянное взаимодействие с ЗКФ для обеспечения понимания его политических и программных приоритетов в той мере, в какой они относятся к адаптации и эволюционируют. На это направлены текущие меры по взаимодействию между членами КА и Совета ЗКФ, Сопредседателями обоих органов и обоими секретариатами. Деятельность в этом отношении включала следующее:

а) постоянное приглашение ЗКФ к участию в работе целевой группы КА по НПА. КА отметил, что назначение члена Совета ЗКФ, срок работы которого был впервые продлен в 2013 году, пока еще не состоялось. Для упрощения сотрудничества в этом вопросе КА согласился расширить охват этого предложения, распространив его кроме члена Совета ЗКФ на представителя ЗКФ, которым может являться также штатный сотрудник секретариата;

б) Совет ЗКФ рассмотрел по существу пункт «Взаимоотношения с соответствующими тематическими органами РККОООН» на своем тринадцатом совещании и предложил члену КА присоединиться к рассмотрению этого вопроса. КА приветствовал последующее решение Совета ЗКФ о проведении ежегодного совещания с целью укрепления сотрудничества и повышения согласованности действий ЗКФ и тематических органов по Конвенции. Первое такое совещание будет проведено в ходе КС 22 под председательством заместителей Председателя Совета ЗКФ и организовано секретариатом ЗКФ. На нем будут присутствовать председатели различных тематических органов, председатели вспомогательных органов и Президиума КС, и в его работе смогут участвовать все члены Совета ЗКФ и тематических органов. По итогам совещания будет подготовлен письменный доклад для КС, который будет включен в годовой доклад ЗКФ КС<sup>53</sup>.

68. КА постановил далее подготовить в сотрудничестве с ГЭН, ПКФ и ЗКФ информационный документ об опыте стран в области доступа к программе обеспечения готовности ЗКФ в поддержке адаптации, в том числе в интересах разработки и осуществления НПА. Хотя на КА 9 был согласован план этого документа, Комитет решил все же отложить его доработку до тех пор, пока не будет проведена КС 22, поскольку к тому времени будет иметься больший объем соответствующей информации и в том числе запущена программа независимой оценки готовности ЗКФ.

69. В связи с вопросом о привлечении национальных органов, способствующих оказанию финансовой поддержки мерам по адаптации, то КА на КА 10 согласовал свои последующие шаги по выявлению и сбору информации об опыте и передовой практике национальных осуществляющих учреждений (НОУ), фондов, программ/учреждений и инициатив по необходимым стимулирующим

<sup>53</sup> См. решение В.13/11 Совета ЗКФ, имеется по адресу [http://www.greenclimate.fund/documents/20182/226888/GCF\\_B.13\\_32\\_Rev.01\\_-\\_Decisions\\_of\\_the\\_Board\\_thirteenth\\_meeting\\_of\\_the\\_Board\\_28-30\\_June\\_2016.pdf/c93a0291-28c1-4bfc-bc22-cf4c590c3c83](http://www.greenclimate.fund/documents/20182/226888/GCF_B.13_32_Rev.01_-_Decisions_of_the_Board_thirteenth_meeting_of_the_Board_28-30_June_2016.pdf/c93a0291-28c1-4bfc-bc22-cf4c590c3c83).

условиям, институциональным механизмам и управлению работой по адаптации. В этом контексте он рассмотрел концептуальную записку для рабочего совещания, которое будет проведено в 2017 году<sup>54</sup> в целях вовлечения в работу соответствующих заинтересованных сторон, включая экспертов по НОУ и назначенных национальных органов, для содействия пониманию и решению проблем, связанных с созданием НОУ и получением доступа к программе обеспечения готовности ЗКФ.

70. КА приветствовал также продолжение сотрудничества с ПКФ и его специальной рабочей группой по подготовке проекта рекомендаций для оперативных органов Финансового механизма. По приглашению ПКФ КА на основе годовых докладов ГЭФ и ЗКФ представлял материалы, которые будут учтены ПКФ при разработке проекта рекомендаций. Материалы, представленные ПКФ, содержатся в главе IV.

71. КА с озабоченностью отметил дефицит ресурсов у Фонда для наименее развитых стран и Специального фонда для борьбы с изменением климата и признал важность удовлетворения безотлагательных и срочных потребностей в области адаптации в развивающихся странах, особенно уязвимых к негативному воздействию изменения климата.

### **С. Повышение уровня информированности, пропаганда и обмен информацией**

72. План работы КА включает в себя широкий круг мероприятий, направленных на поощрение деятельности по повышению информированности, пропаганде и обмену информацией. В разделе ниже дается подробное описание соответствующей работы КА в течение 2016 года.

73. Как упомянуто в пункте 7 выше, Форум по адаптации 2016 года был проведен в контексте Конференции «Будущее адаптации» 2016 года, состоявшейся 10–13 мая 2016 года в Роттердаме. КА воспользовался присутствием широкого круга экспертов по адаптации на этой конференции не только для информирования их об аспектах, касающихся адаптации, Парижского соглашения, но и для получения от ее участников информации о конкретных новых задачах, вытекающих из решения 1/СР.21. Конкретно были обсуждены следующие два вопроса:

а) Что необходимо для объективного обзора адекватности и эффективности мер по адаптации и поддержки, предоставляемой для адаптации в странах?

б) Что можно сделать для эффективного и действенного признания усилий в области адаптации, предпринимаемых развивающимися странами?

74. Большое число полученных ответов показало, что существует много разнообразных мнений по этим вопросам и подходов к их решению. Полученные на этом Форуме полезные отклики были приняты во внимание и отражены в решении КА и ГЭН (см. пункт 41 выше) официально предложить представить материалы по этим вопросам, а также способствовали составлению контрольных вопросов для отражения в представляемых материалах и создания информационной основы для соответствующих рассмотрений по месту службы экспертов.

<sup>54</sup> AC/2016/20, имеется по адресу [unfccc.int/9653](http://unfccc.int/9653).

75. КА на КА 9 принял решение принять приглашение Глобальной сети по вопросам адаптации организовать одно или несколько параллельных заседаний в ходе пятого Азиатско-Тихоокеанского форума по адаптации к изменению климата, который намечено провести в Коломбо 18–19 октября 2016 года. Темой Форума 2016 года является «Адаптация и жизнь при росте температуры не более 2 °С: устранение пробелов политики и практики», и на нем будут изучены платформы и конкретные пути роста партнерских отношений между правительствами, гражданским обществом и деловыми кругами.

76. Опираясь на опыт, накопленный на Конференции «Будущее адаптации», КА решил применить аналогичный подход и сконцентрировать внимание участников сессии на одном из его мандатов, вытекающих из решения 1/СР.21. Он решил, что было бы полезно провести более широкое обсуждение просьбы «рассмотреть методологии для оценки потребностей в адаптации в целях оказания помощи развивающимся странам, не возлагая на них ненужного бремени»<sup>55</sup>.

77. Еще одним средством обмена информацией является обмен через Центральную службу по НПА<sup>56</sup>, которая в настоящее время создается ГЭН. Она призвана служить общедоступным онлайн-центральным хранилищем и центром распространения информации по процессу НПА. КА сотрудничал с ГЭН в налаживании работы Центральной службы по НПА, и прогресс в области развития этой службы регулярно рассматривался.

78. Ко всем предыдущим и недавно выпущенным материалам по повышению информированности и пропаганде, подготовленным КА, таким как документальные видеофильмы<sup>57</sup> и тематические доклады<sup>58</sup>, можно ознакомиться в онлайн-режиме<sup>59</sup>, и КА настоятельно призывает к их использованию и распространению. В таблице 2 приводятся некоторые статистические данные о распространении информационных продуктов.

Таблица 2

**Распространение информационных продуктов, подготовленных Комитетом по адаптации, по состоянию на 9 сентября 2016 года**

<i>Продукт</i>	<i>Количество</i>		<i>Количество</i>
	<i>просмотров веб-страницы<sup>a</sup></i>	<i>просмотров на ютубе</i>	<i>экземпляров на твердых носителях</i>
Документальный видеофильм 2015 года «Адаптация к изменению климата»			
На английском	3 572	10 631	
На арабском	42	203	
На бенгальском	167	208	

<sup>55</sup> Решение 1/СР.21, пункт 42 b).

<sup>56</sup> [unfccc.int/nap/sitepages/Home.aspx](http://unfccc.int/nap/sitepages/Home.aspx).

<sup>57</sup> Имеются по адресу [unfccc.int/8889](http://unfccc.int/8889).

<sup>58</sup> Хотя до сих пор еще имеется ряд докладов, выпущенных на твердых носителях (их можно запросить, направив заявку по электронной почте на следующий адрес [AC@unfccc.in](mailto:AC@unfccc.in)), в будущем публикации будут автоматически выпускаться в электронном виде (только для электронных сетей). Это соответствует рекомендации секретариата и мерам по обеспечению экономии и устойчивости.

<sup>59</sup> Имеются по адресу [unfccc.int/6997.php#AC](http://unfccc.int/6997.php#AC).

<i>Продукт</i>	<i>Количество просмотров веб-страницы<sup>a</sup></i>	<i>Количество просмотров на ютубе</i>	<i>Количество скачиваний<sup>b</sup></i>	<i>Количество экземпляров на твердых носителях</i>
На китайском	50	128		
На французском	574	1 729		
На хинди	381	194		
На португальском	337	1 127		
На русском	99	556		
На испанском	828	2 715		
Тематический доклад 2013 года «Положение дел в области адаптации согласно Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата»			11 263	2 370
Тематический доклад 2014 года «Организационные механизмы для подготовки национальных планов в области адаптации и их реализации»			9 707	1 540
Тематический доклад 2015 года «Ориентирование в сфере поддержки процесса разработки и осуществления национальных планов по адаптации: обзор по развивающимся странам за 2015 год»			1 417	1 740
Обзорный доклад «Расширение согласованных мер по адаптации на 2012–2015 годы»			1 566	1 770

<sup>a</sup> unfccc.int/8889.

<sup>b</sup> Цифры показывают количество материалов, скачанных с веб-сайта секретариата. Секретариат при поступлении соответствующей просьбы распространял варианты информационных продуктов КА в системе pdf по другим каналам, в том числе по спискам рассылки, с рекомендацией относительно дальнейшего распространения. Соответственно, отразить «дальнейшее распространение» невозможно.

79. Информационные продукты КА распространяются также путем их размещения на специальной странице для обмена информацией об адаптации в фейсбуке, которую ведут сотрудники программы по адаптации секретариата. В настоящее время у страницы по обмену информацией об адаптации в фейсбуке насчитывается 11 190 пользователей<sup>60</sup>.

<sup>60</sup> По состоянию на 27 сентября 2016 года.

#### IV. Рекомендации Конференции Сторон

80. На основе работы, проделанной в 2016 году, КА принял решение препроводить нижеследующие рекомендации ВОКНТА и ВОО для рассмотрения и в надлежащем случае для препровождения КС. КС, возможно, пожелает:

а) предложить соответствующим органам и учреждениям, созданным в рамках Конвенции, и заинтересованным субъектам, не являющимся Сторонами, укрепить финансовую и техническую поддержку и усилия по наращиванию потенциала и рассматривать большее количество проектов, инструментов и методологий, имеющих отношение к увеличению экономической диверсификации или диверсификации средств к существованию, особенно в интересах развивающихся стран, которые особенно уязвимы к негативному воздействию изменения климата;

б) принять с озабоченностью к сведению оценочные бюджетные последствия деятельности, которая будет осуществлена секретариатом, в том числе в соответствии с решением 1/СР.21, серьезный дефицит ресурсов, имеющихся в распоряжении КА, и необходимость дополнительных финансовых ресурсов.

81. КА представил нижеследующие рекомендации ПКФ для дальнейшего рассмотрения и включения в доклад ПКФ на КС. КС, возможно, пожелает:

а) просить ГЭФ надлежащим образом принимать во внимание риски, связанные с изменением климата, во всех своих программах и операциях, памятуя об извлеченных уроках и надлежащей практике, и на регулярной основе представлять доклад КС;

б) вновь направить свою просьбу Совету ЗКФ рассмотреть свои процедуры и политику, имеющие отношения к адаптации, включая свои программные приоритеты, в свете пункта 12 решения 1/СР.16 и пункта 5 статьи 7 Парижского соглашения;

с) просить Совет ЗКФ надлежащим образом принимать во внимание риски, связанные с изменением климата, во всех своих программах и операциях учитывать извлеченные уроки и передовую практику, а также на регулярной основе докладывать КС;

д) с удовлетворением приветствовать решение В.13.09 Совета ЗКФ и стремиться своевременно выполнить его;

е) настоятельно призвать Совет ЗКФ представлять руководящие указания по разработке предложений относительно готовности для получения доступа к области деятельности с целью разработки НПА, а также другим национальным процессам планирования действий по адаптации;

ф) предложить развивающимся странам, особенно тем, которые больше других уязвимы к вредному воздействию изменения климата, использовать Механизм подготовки проектов и Программу поддержки обеспечения готовности и проведения подготовки в целях подготовки ведущих к преобразованиям проектов по адаптации.

## Приложение

### Пересмотренный гибкий план работы Комитета по адаптации на период 2016–2018 годов

Цели	Деятельность									
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган		
Обеспечение общей слаженности										
O1	Поощрение осуществления деятельности по адаптации в рамках Конвенции на согласованной основе и в соответствии с Канкунскими рамками для адаптации и Парижским соглашением	Обновление мандатов, планов работы и/или решений, имеющих отношение к адаптации, в рамках Конвенции, и проведение сравнительного анализа на предмет определения мер, которые, возможно, потребуется принять КА	Секретариат	Ежегодный доклад для КС через вспомогательные органы	Секретариат	Обновление мандатов  Ежегодный доклад для КС через вспомогательные органы	Секретариат	Обновление мандата  Ежегодный доклад для КС через вспомогательные органы	Секретариат	          Взаимодействие с КА представителями соответствующих органов в целях обсуждения и согласования совместных видов деятельности, когда это необходимо
								Взаимодействие с представителями соответствующих органов в целях обсуждения и согласования совместных видов деятельности, когда это необходимо		КА

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
	Обращение КА с просьбой о рассмотрении КСС 1 методологий оценки потребностей в области адаптации <sup>b</sup>	КА	Обращение с призывом к представлению материалов	Секретариат	Проведение в начале 2017 года тематического совещания и разработка рекомендаций относительно согласованных последующих шагов	КА		
			Обращение с призывом к представлению материалов для проведения в 2017 году обзора работы относящихся к адаптации институциональных механизмов в соответствии с Конвенцией	Секретариат	Обзор в 2017 году работы относящихся к адаптации институциональных механизмов в соответствии с Конвенцией в связи с согласованными последующими шагами	КА		
	Обращение с просьбами к КА и к ГЭН о разработке КСС 1 ниже следующего: - условий для признания усилий по адаптации Сторон, являющихся развивающимися странами <sup>d</sup> ; - методологии принятия не-	КА и ГЭН	Призыв к представлению материалов и их обобщение;	Совместная рабочая группа КА/ГЭН	Совместное совещание КА/ГЭН в первой половине 2017 года	Совместная рабочая группа КА/ГЭН		
			Документ с перечнем вариантов всех мандатов;		Совместное параллельное мероприятие в ходе ВОКНТА 46 и ВОО 46			
			Совместное параллельное мероприятие на КС 22;		Совместное параллельное мероприятие на КС 23			
			Совещание совместной рабочей группы КА/ГЭН, приуроченное к КС 22					

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
	<p>обходимых мер для содействия мобилизации и поддержке действий по адаптации в развивающихся странах<sup>e</sup>;</p> <p>- методологии обзора адекватности и эффективности адаптации и поддержки, предоставляемой для адаптации<sup>f</sup></p> <p>Члены в соответствующих случаях представляют КА во внешней работе, в том числе входят в состав целевых и консультативных групп и т.д., и составляют для КА соответствующие доклады</p>							
O2	Укрепление контактов с соответствующими учреждениями, организациями, рамками, сетями и центрами вне сферы Конвенции, в том числе на межправительственном, региональном, национальном и, в соответствующих слу-	Стратегическое сотрудничество и сотрудничество «по просьбе», включая представление материалов, проведение рабочих совещаний и параллельных мероприятий, во взаимодействии с заинтересованными организациями, в том	КА и НПР			Документация по совместным видам деятельности, подлежащая включению в ежегодный доклад		



Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
<p>чаях, через них на субнациональном уровне, а также с соответствующими международными соглашениями в отношении их индивидуальных мандатов, задач, целей и методов работы в целях форсирования действий по адаптации и оказания помощи Сторонам, являющимся развивающимися странами</p>	<p>числе, но не ограничиваясь, организациями системы Организации Объединенных Наций и Сторонами</p>	<p>НПР</p>	<p>Общий обзор положения дел с существующими платформами, включая пробелы</p> <p>Представление доклада о проделанной работе КА 12</p>	<p>НПР в сотрудничестве с ЦСТИК</p>				
	<p>Консультирование, в том числе путем проведения параллельного мероприятия на ВОКНТА 44 и ВОО 44 с использованием вкладов со стороны НПР и ее партнеров, а также ГЭН и посредством адресной информационной работы с национальными, региональными и международными организациями, центрами и сетями по сотрудничеству в области оказания технической по-</p>							

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
	<p>мощи с использованием результатов работы, проделанной в рамках региональных оценок, проведенных в соответствии с первым планом работы, а также с учетом результатов работы КА</p>							

Направление работы А. Техническая помощь и рекомендации Сторонам в отношении действий по адаптации

A1	Предоставление Сторонам руководящих указаний в отношении планирования и осуществления мер по адаптации на национальном уровне	Определение последующих действий в области обеспечения средств к существованию и диверсификации экономики с учетом деятельности в рамках ПТИ-А, которая будет осуществляться Целевой группой по НПА	Целевая группа по НПА и НПР		Доклад о различных подходах к адаптации, например к адаптации, опирающейся на усилия общины, и адаптации, основанной на экосистемах, с учетом средств к существованию и экономической диверсификации	НПР		
		Целевая группа по НПА разрабатывает новый план работы, который будет основан на плане работы и	Целевая группа по НПА	Проведение работы в соответствии с новым планом работы	Завершение подготовки технического документа по планированию долгосрочных действий по адаптации с уче-	Целевая группа по НПА	Компиляция информации об извлеченных уроках, надлежащей практике, касающихся опыта стран	Целевая группа по НПА

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
	мандатах КА и будет способ- ствовать его выполнению				том работы ГЭН по интеграции адаптации в национальное планирование		при увязке их процессов НПА с планировани- ем и действия- ми на субнаци- ональном уровне	
			Разработка переч- ня текущей рабо- ты по мониторин- гу и оценке, про- водимой в том числе ГЭН, ГЭФ, ГАМС, а также существующими платформами, для содействия обмен- у знаниями в об- ласти адаптации и мониторингу и оценке, включая ПРОВИА	НПР	На основе анали- за перечня согла- сования дополни- тельной работы в области систем мониторинга и оценки и оценок воздействия, изу- чение путей уси- ления монито- ринга и оценки поддержки, кото- рая оказывается и поступает для проведения адап- тации	НВП, Це- левая группа НПА	Проведение совещания для обмена мнени- ями в отноше- нии националь- ных целей/ показателей в области адап- тации, а также их связи с це- лями/показате- лями в области устойчивого развития и уменьшения риска стихий- ных бедствий в контексте Сендайской рамочной про- граммы по снижению рис- ка бедствий на 2015–2030 годы	НПР
A2	Повышение эффективности оказания тех- нической по- мощи Сторо- нам, являю- щимся разви- вающимися	Продолжение рассмотрения других методов оказания по- мощи Сторо- нам, являю- щимся разви- вающимися		АС				

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
странами в осуществлении действий по адаптации согласованным образом	странами, в их деятельности по адаптации с учетом текущей и запланированной работы других учрежденных органов и параллельного мероприятия в ходе ВОКНТА 44 и ВОО 44							

Направление работы В. Техническая помощь и рекомендации Сторонам в отношении средств осуществления

V1	Предоставление рекомендаций в отношении путей повышения эффективности помощи, включая финансы, технологии и укрепление потенциала, в частности в плане доступа, институциональных механизмов, а также создания благоприятных условий, в том числе для процесса разработки и осуществления НПА	Координация с работой и участие в деятельности ПКФ, ИКТ и ЦСТИК, а также финансовых учреждений в соответствии с Конвенцией и Киотским протоколом к ней, когда это необходимо или по соответствующей просьбе	КА Целевая группа по НПА	Учет соответствующей текущей и запланированной работы по технологии и укреплению потенциала согласно Конвенции, определение надлежащим образом последующих шагов в отношении технологии и укрепления потенциала	КА Целевая группа по НПА				
		Постоянное взаимодействие с ЗКФ для понимания его политических и программных	Целевая группа по НПА		Подготовка в сотрудничестве с ГЭН, ПКФ и ЗКФ информационной записки об опыте стран в области	Целевая группа по НПА	Опираясь на предыдущую деятельность и принимая во внимание обзор финансового	КА	

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
приоритетов в той мере, в какой они относятся к адаптации, а также по мере их эволюции					<p>доступа к программе обеспечения готовности ЗКФ в поддержке адаптации, в том числе в интересах разработки и осуществления НПА</p> <p>Сотрудничество с ГЭФ, ЗКФ, Адаптационным фондом, учреждениями системы Организации Объединенных Наций, соответствующими многосторонними и двусторонними организациями и НПО, оказывающими поддержку в процессе разработки и осуществления НПА, в целях улучшения связи, информированности, координации и взаимодополняемости доноров и финансовых ресурсов</p>		<p>механизмы 2017 года, изучение остающихся препятствий и проблем в области доступа к ресурсам для адаптации и подготовка рекомендаций в отношении различных финансовых инструментов Конвенции</p>	
			Подготовка концептуальной записки для рабочего совещания по вовлечению в ра-	КА	Организация рабочего совещания в целях вовлечения в работу ответствующих	КА	Подготовка в сотрудничестве с ЗКФ информационного документа по	КА

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
			боту соответствующих заинтересованных кругов, экспертов по НОУ, ННО и т.д. в целях содействия пониманию и решению проблем, связанных с созданием НОУ и получением доступа к программе обеспечения готовности ЗКФ в поддержке адаптации		заинтересованных кругов, экспертов по НОУ, ННО и т.д. в целях содействия пониманию и решению проблем, связанных с созданием НОУ и получением доступа к программе обеспечения готовности ЗКФ в поддержке адаптации		различным национальным институциональным основам для финансирования адаптации, а также в случае, когда таковые имеются, долгосрочным финансовым стратегиям, включая выявление передовых методов и имеющегося опыта, с уделением особого внимания сильным сторонам и ограничениям и представлением примеров применения	
					Определение авторитетных игроков в частном секторе, включая оценку их влияния, и определение дальнейших шагов, с опорой на инициативу частного сектора в рамках НПР	НПР	Организация совещания в целях укрепления вклада частного сектора в процесс разработки и осуществления НПА, включая примеры участия частного сектора в работе по НПА до настоящего времени	НПР Целевая группа по НПА

Цели	Деятельность							
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган
Направление работы С. Повышение уровня информированности, пропаганда и обмен информацией								
C1	Повышение уровня информированности, а также оказание поддержки по вопросам политики адаптации, особенно по процессу НПА, соответствующими заинтересованными сторонами на всех уровнях, в том числе национальном уровне		Разработка информационного продукта по источникам средств к существованию и экономической диверсификации	КА				
C2	Содействие обмену информацией, в частности касающейся наиболее уязвимого населения, секторов и регионов, а также укрепление взаимодействия между Сторонами и заинтересованными участниками на всех уровнях с использованием возможностей КА по органи-	Организация в 2016 году форума по адаптации в связи с проведением Конференции «Будущее адаптации» в 2016 году	Организация сессии в ходе форума Глобальной сети по адаптации	КА	По мере необходимости проведение форума по адаптации, стремясь обеспечить синергию, или по мере возможности проведение его в связи с мероприятиями высокого уровня с участием представителей учреждений Организации Объединенных Наций, соответствующих многосторонних и двусторонних	КА	По мере необходимости проведение форума по адаптации, стремясь обеспечить синергию, или по мере возможности проведение его в связи с мероприятиями высокого уровня	КА

Цели	Деятельность								
	2016 год: первая половина	Ведущий орган <sup>a</sup>	2016 год: вторая половина	Ведущий орган	2017 год	Ведущий орган	2018 год	Ведущий орган	
защиты целевых мероприятий					организаций и НПО, поддерживающих процесс НПА				
Направление работы D. Процесс технического изучения действий по адаптации (ПТИ-А) <sup>g</sup>									
D1	Выявление конкретных возможностей для повышения сопротивляемости, снижения уязвимости, а также углубления понимания и активизации осуществления действий по адаптации	Проведение ПТИ-А посредством согласования тем на основе представлений Сторон и заинтересованных субъектов, принимая во внимание существующие темы/виды деятельности по направлениям работы А и В и организуя два ПТИ-А в ходе ВОКНТА 44 и ВОО 44	Группа по ПТИ-А	Подготовка технического документа, который должен быть представлен в удобной форме для пользователей	Группа по ПТИ-А	Проведение ПТИ на ВОКНТА 46 и ВОО 46 и подготовка технического документа с учетом оценки ПТИ-А в 2017 году	Группа по ПТИ-А	До оценки ПТИ-А проведение СГЭ на ВОКНТА 48 и ВОО 48 и подготовка технического документа	Группа по ПТИ-А

*Сокращения:* КА – Комитет по адаптации, КА 9 – девятое совещание Комитета по адаптации, КА 12 – двенадцатое совещание Комитета по адаптации, КСС – Конференция Сторон, действующая в качестве совещания Сторон Парижского соглашения, КС – Конференция Сторон, ЦСТИК – Центр и сеть по технологиям, связанным с изменением климата, ЗКФ – Зеленый климатический фонд, ГЭФ – Глобальный экологический фонд, ГАМС – Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (Германское агентство по международному сотрудничеству), ГЭН – Группа экспертов по наименее развитым странам, НПА – национальный план в области адаптации, ННО – назначенный национальный орган, НПО – неправительственная организация, НОУ – национальное осуществляющее учреждение, НПР – Найробийская программа работы в области воздействий изменения климата, уязвимости и адаптации к изменению климата, ПРОВИА – Глобальная программа научных исследований в области уязвимости к изменению климата, последствий и адаптации к ним, ВОКНТА – Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам, ВОО – Вспомогательный орган по осуществлению, ПКФ – Постоянный комитет по финансам, ИКТ – Исполнительный комитет по технологиям, СТЭ – совещание технических экспертов, ПТИ-А – процесс технического изучения действий по адаптации.

<sup>a</sup> Ведущий орган – орган, играющий ведущую роль в осуществлении деятельности, подлежащей рассмотрению и согласованию КА.

<sup>b</sup> Решение 1/СР.21, пункт 42 b).



<sup>c</sup> Решение 1/СР.21, пункт 42 а).

<sup>d</sup> Решение 1/СР.21, пункт 41.

<sup>e</sup> Решение 1/СР.21, пункт 45 а).

<sup>f</sup> Решение 1/СР.21, пункт 45 б).

<sup>g</sup> Деятельность по этому направлению работы в настоящее время осуществляется таким образом, чтобы обеспечить ее максимальный вклад в достижение целей в рамках направлений работы А, В и С, а также общей цели содействия повышению слаженности.

---